



## Open Croatian Championship for ILCA6 Class 12.-14.05.2023.

### UPUTE ZA JEDRENJE - SAILING INSTRUCTIONS

<b>ORGANIZATOR:</b> Jedriličarski klub Uljanik, Pula Verudela 9, 52100, Pula Tel: +385 (0)97 6626 506 Email: info@jku.hr www.jku.hr	<b>ORGANIZING CLUB:</b> Jedriličarski klub Uljanik, Pula Verudela 9, 52100, Pula Tel: +385 (0)97 6626 506 Email: info@jku.hr www.jku.hr
<b>MJESTO I VRIJEME ODRŽAVANJA:</b> Pula (Bunarina), Verudela 9, 52100 Pula, Hrvatska, 12-14.05.2023.	<b>PLACE AND DATE OF EVENT:</b> Pula (Bunarina), Verudela 9, 52100 Pula, Croatia, 12.-14.05.2023
Oznaka (DP) u pravilu ovih Uputa za jedrenje, znači da kazna za prekršaj tog označenog pravila može biti manja od diskvalifikacije po odluci odbora za prosvjede.  (NP) označuje pravilo za koje jedrilica ne može uložiti protest. Ovo mijenja pravila 60.1(a) i 62.1 (a)	<i>The notation (DP) in a rule in the SI means that the penalty for a breach of that rule may, at the discretion of the Jury, be less than disqualification</i>  <i>(NP) denotes a rule that shall not be grounds for protests by a boat. This changes RRS 60.1 (a) and RRS 62.1(a)</i>
<b>1. PRAVILA:</b> Regata će se održati prema RSS 2021 – 2024.	<b>1. RULES:</b> <i>The regatta will be governed by RSS 2021 – 2024.</i>
<b>2. PRIOPĆENJA NATJECATELJIMA</b> Biti će SAMO u elektronskom obliku na:  <a href="https://www.racingrulesofsailing.org/events/6017">https://www.racingrulesofsailing.org/events/6017</a>  Svaki je natjecatelj odgovoran obavještavati se putem e-oglasne ploče.	<b>2. NOTICES TO COMPETITORS</b> <i>Will be in electronic form ONLY on:</i>  <a href="https://www.racingrulesofsailing.org/events/6017">https://www.racingrulesofsailing.org/events/6017</a>  <i>Omission to follow notices on notice board is sole competitor's responsibility.</i>

<p><b>3. IZMJENE U UPUTAMA ZA JEDRENJE</b></p> <p>Bilo koja izmjena u uputama za jedrenje objavit će se prije 9:00 na dan na koji se odnosi, a bilo koja izmjena rasporeda natjecanja (jedrenja) objavit će se do 21 sati dana prije nego se primjenjuje.</p>	<p><b>3. CHANGES TO SAILING INSTRUCTIONS</b></p> <p><i>Any change to the Sailing instructions will be posted before 9:00 on the day it will take effect, except that any change to the schedule of the races will be posted before 21:00 on the day before it will take effect.</i></p>
<p><b>4. SIGNALI NA KOPNU</b></p> <p>4.1 Signali na kopnu isticati će se na jarbolu kod kluba JK ULJANIK.</p> <p>[DP]4.2 Brodovi ne smiju isploviti dok se ne istakne zastava D (s jednim zvučnim signalom). Signal upozorenja će biti istaknut najranije 45 minuta nakon isticanja zastave D.</p> <p>4.3 Kada je zastava “kodeks” istaknut na kopnu, “1 minuta” se zamjenjuje se “najranije 45 minuta”</p>	<p><b>4. SIGNALS MADE ASHORE</b></p> <p><i>4.1 Signals made ashore will be displayed on the signal mast located next to the club JK ULJANIK.</i></p> <p><i>[DP]4.2 Boats shall not go afloat until Flag D (with one sound signal) is displayed. The warning signal will not be less than 45 minutes after flag D is displayed.</i></p> <p><i>4.3 When flag AP is displayed ashore, ‘1 minute’ is replaced with ‘not less than 45 minutes’.</i></p>
<p><b>5. PROGRAM:</b></p> <p><b>12.05.2023.</b> - start prvog jedrenja u <b>11h</b>,  <b>13.05.2023.</b> - start prvog jedrenja u <b>10.30h</b>,  <b>14.05.2023.</b> - start prvog jedrenja u <b>10.30h</b>,  Start ostalih jedrenja odmah nakon prvog.</p> <p>Zadnji signal starta bit će moguće oglasiti <b>do 16:00 u nedjelju 14.05.2023.</b></p> <p>Neće biti <b>više od 4 jedrenja</b> u danu.</p>	<p><b>5. SCHEDULE:</b></p> <p><b>12.05.2023.</b> - the first starting signal <b>11.00</b>  <b>13.05.2023.</b> - the first starting signal <b>10.30</b>  <b>13.05.2023.</b> - the first starting signal <b>10.30</b>  Further races as soon as practicable after the finish of the previous race.</p> <p><i>Last starting signal on Sunday 14th May, 2023 is possible at 16:00.</i></p> <p><i>There will not be more than 4 races per day.</i></p>
<p><b>6. REGATNO PODRUČJE I KURS</b></p> <p>6.1 Područje natjecanja biti će u akvatoriju ispred Rta Verudica.</p> <p>6.2 Skica u priloženom Dodatku A prikazuje kurs, redosljed kojim se oznake prolaze i stranu s koje se ostavljaju.</p> <p>6.3 Target dužine pojedine regate iznositi će 45 minuta. Neispunjavanje ovoga kriterija ne može biti osnova za protest prema RRS 62.1(a).</p>	<p><b>6. RACE AREA AND COURSE</b></p> <p><i>6.1. The racing area will be in front of the Lighthouse Cape Verudica.</i></p> <p><i>6.2 The diagram in Appendix A shows the courses, the order in which marks are to be passed and the side on which each mark is to be left</i></p> <p><i>6.3 The length of the course will be set for a target time of 45 minutes. Failure to meet the target time will not be grounds for redress under RRS 62.1(a).</i></p>

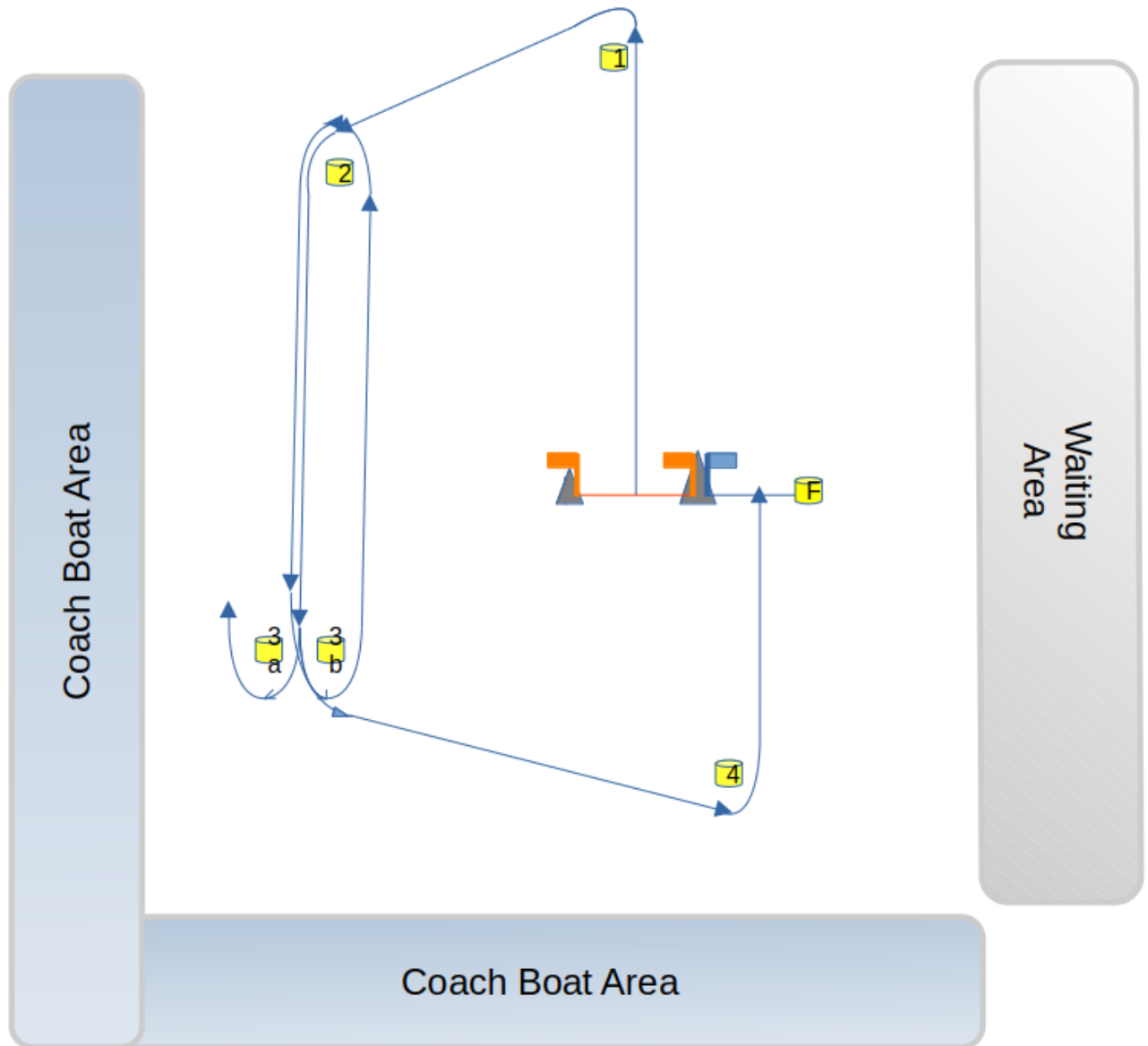
<p><b>7. OZNAKE</b></p> <p>7.1 Oznake 1, 2, 3 i 4 bit će žute cilindrične bove.</p> <p>7.2 Oznaka starta biti će brodovi regatnog odbora.</p> <p>7.3 Oznaka cilja biti će brod regatnog odbora i žuta uska cilindrična bova.</p>	<p><b>7. MARKS</b></p> <p><i>7.1 Course marks 1, 2, 3 and 4 will be yellow inflated cylindrical buoys.</i></p> <p><i>7.2 The starting marks will be defined by two race committee boats.</i></p> <p><i>7.3 The finishing marks will be a race committee boat and a thin yellow cylindrical mark.</i></p>
<p><b>8. START</b></p> <p>8.1 Narančasta zastava linije starta uz jedan zvuk istaknut će se najmanje pet minuta prije signala upozorenja upozoravajući time jedrilice da će uskoro započeti sljedeće natjecanje (jedrenje) ili slijed natjecanja (jedrenja).</p> <p>8.2 Startna procedura i zastave klasa:</p> <p><b>ILCA 6 - zelena zastava sa oznakom klase</b></p> <p>8.3 Linija starta biti će između dva jarbola na oznakama starta.</p> <p>8.4 Jedrilica koja starta kasnije od 4 minute nakon signala starta će biti bodovana DNS. Ovo mijenja pravilo A5.1 i A5.2.</p>	<p><b>8. THE START</b></p> <p><i>8.1 To alert boats that a race or sequence of races will begin soon, the orange starting line flags will be displayed with one sound signal at least five minutes before a warning signal is made.</i></p> <p><i>8.2 Start Sequence and Fleet Flags:</i></p> <p><b><i>ILCA 6 - green flag with class sign</i></b></p> <p><i>8.3 The starting line will be between two masts on the starting marks.</i></p> <p><i>8.4 A boat starting later than four minutes after her starting signal will be scored did not start (DNS). This changes RRS A5.1 i A5.2.</i></p>
<p><b>9. STARTNA PROCEDURA</b></p> <p>Startati će se po pravilu RRS 30.3 (U zastava), ili RRS 30.4 (crna zastava).</p>	<p><b>9. STARTING PROCEDURE</b></p> <p><i>Races will be started using either RRS 30.3 (U Flag Rule), or RRS 30.4 (Black Flag Rule).</i></p>
<p><b>10. IZMJENA POLOŽAJA NAREDNE STRANICE KURSA</b></p> <p>10.1 Radi izmijene naredne stranice kursa regatni odbor će postaviti novu oznaku i maknuti izvornu oznaku čim to bude praktično moguće. Ukoliko je potrebna sljedeća izmjena oznake, biti će zamjenjena originalnom oznakom.</p> <p>10.2 Osim kod prolaza, jedrilice moraju proći između broda regatnog odbora koji signalizira izmjenu naredne stranice kursa i oznake u blizini, ostavljajući oznaku lijevo i brod regatnog odbora desno. Ovo mijenja pravilo 28.1</p>	<p><b>10. CHANGE OF THE NEXT LEG OF THE COURSE</b></p> <p><i>10.1. To change the next leg of the course, the race committee will lay a new mark and remove the original mark as soon as practicable. When in a subsequent change a new mark is replaced, it will be replaced by an original mark.</i></p> <p><i>10.2. Except at a gate, boats shall pass between the race committee boat signaling the change of the next leg and the nearby mark, leaving the mark to port and the race committee boat to starboard. This changes RRS 28.1</i></p>

<p><b>11. CILJ</b></p> <p>Linija cilja bit će između štapa s istaknutom plavom zastavom na regatnom brodu cilja i oznake cilja prema uputi 7.3</p>	<p><b>11. THE FINISH</b></p> <p><i>The finishing line will be between staff on the race committee boat displaying the blue flag and the finishing mark defined in instruction 7.3.</i></p>
<p><b>12. VREMENSKA OGRANIČENJA</b></p> <p>Jedrilice koje ne završe unutar <b>20 minuta</b> nakon što prva jedrilica odjedri kurs i završi biti će bodovane DNF bez saslušanja. Ovo mijenja pravilo RRS35, A5.1 i A5.2</p>	<p><b>12. TIME LIMIT</b></p> <p><i>Boats failing to finish within <b>20 minutes</b> after the first boat in her fleet sails the course and finishes will be scored Did Not Finish (DNF) without a hearing. This changes RRS 35. and A5.1 and 5.2.</i></p>
<p><b>13. SUSTAV KAZNI</b></p> <p>13.1 Jedrilica koja je prihvatila kaznu ili se povukla prema pravilu 44.1 mora ispuniti online obrazac priznanja “Penalty reports” na RRS stranici regate prema uputi 2 do vremenskog ograničenja za prosvjede.</p> <p>13.2 Primjenjivati će se Dodatak P.</p> <p>13.3 Kad je natjecatelj već presjekao liniju cilja i u slučaju da je jedrilici to prva kazna za prekršaj RP 42, ona dobija 10% kaznenih bodova izračunatih prema RRS 44.3(c) bez saslušanja.</p>	<p><b>13 PENALTIES</b></p> <p><i>13.2 A boat that has taken a penalty under rule 44.1 shall complete an online acknowledgment form at the RRS site of the event as in instruction 2 within the protest time limit.</i></p> <p><i>13.2 Appendix P will apply.</i></p> <p><i>13.3 If a first penalty is signaled after a boat has crossed the finish line, the penalty will be a 10% Scoring Penalty calculated as stated in RRS 44.3(c) without a hearing.</i></p>
<p><b>14. PROSVJEDI I ZAHTJEVI ZA OBEŠTEĆENJE</b></p> <p>14.1 Prosvjedi se ulažu online na RRS stranici regate prema uputi 2. do vremenskog ograničenja za prosvjede.</p> <p>14.2 . Za svaku klasu, vremensko ograničenje za prosvjede je 60 minuta nakon završetka posljednje jedrilice u posljednjem jedrenju toga dana.</p> <p>14.3 Obavijesti će biti izlistane na online oglasnoj ploči unutar 30 minuta od isteka prosvjednog vremena radi informiranja natjecatelja o saslušanjima u kojima su stranke ili su navedeni kao svjedoci. Saslušanja će biti u uredu OZP-a .</p> <p>14.4 Priopćenja o prosvjedima regatnog odbora ili žirija objavit će se prema pravilu 61.1(b).</p> <p>14.5 Popis jedrilica koje su penalizirane po pravilu 42 od strane žirija objavit će se do vremenskog ograničenja za prosvjede.</p>	<p><b>14. PROTESTS AND REQUESTS FOR REDRESS</b></p> <p><i>14.1 Protests shall be delivered online within the RRS application as defined in instruction 2 within the protest time limit.</i></p> <p><i>14.2. For each class, the protest time limit is 60 minutes after the last boat has finished the last race of the day.</i></p> <p><i>14.3 Protest notices will be posted on the online notice board within 30 minutes of the protest time limit for each fleet. Protests will be heard at the jury office.</i></p> <p><i>14.4 Notices of protests by the race committee or jury will be posted to inform boats under rule 61.1(b).</i></p> <p><i>14.5 A list of boats that have been penalized under rule 42 by the jury will be posted before the protest time limit.</i></p>

<p><b>15. BODOVANJE:</b></p> <p>15.1 Upotrijebit će se Sustav niskih bodova.</p> <p>15.2 Planira se održati 9 jedrenja, od kojih se mora završiti 3 da bi regata bila važeća.</p> <p>15.3 U slučaju da se dogotovi manje od 4 jedrenja, bodovi serije jedrilice biti će zbroj njezinih bodova u svim jedrenjima.</p> <p>15.4 Ako se dogotovi od 4 do 9 jedrenja bodovi serije jedrilice biti će zbroj njezinih bodova u svim jedrenjima isključujući najlošije jedrenje.</p>	<p><b>15 SCORING:</b></p> <p>15.1 Low-point system will apply.</p> <p>15.2 9 races are scheduled; 3 races are necessary for the regatta to be valid.</p> <p>15.3 When fewer than four races have been completed, a boat's score will be the total of her race scores.</p> <p>15.4 When from four to nine races have been completed, a boat's score will be the total of her race scores excluding her worst score.</p>
<p><b>16. SIGURNOSNI PROPISI [NP]</b></p> <p>16.1 Jedrilica koja se povuče iz jedrenja mora obavijestiti o tome regatni odbor čim je prije moguće.</p> <p>16.2 Sve brodice podrške dužne su doći što prije do broda regatnog odbora i staviti se na raspolaganje kada regatni brod istakne zastavu V uz duži zvučni signal.</p>	<p><b>16. SAFETY REGULATIONS (NP)</b></p> <p>16.1 A boat that retires from a race shall notify the race committee as soon as possible.</p> <p>16.2 All support boats are obliged to come as soon as possible to the race committee boat and be at its disposal when the race committee displays flag V with longer sound.</p>
<p><b>17. SLUŽBENI BRODOVI</b></p> <p>17.1 Brodovi regatnog odbora će isticati bijelu zastavu sa oznakom RC.</p> <p>17.2 Brodovi OZP-a će isticati bijelu zastavu sa oznakom J.</p> <p>17.3 Propust službenih brodova da ističu gore navedenu identifikacijsku zastavu ne može biti osnova za saslušanje prema RRS 62.1(a).</p>	<p><b>17. OFFICIAL VESSELS</b></p> <p>17.1 The race committee signal vessel will display a white flag with letters RC.</p> <p>17.2 Jury vessels will display a flag with the word J.</p> <p>17.3 Failure of an official vessel to fly an identifying flag will not be grounds for redress under RRS 62.1(a).</p>
<p><b>18. BRODOVI PODRŠKE [DP]</b></p> <p>Vođe timova, treneri i ostalo osoblje podrške moraju se držati izvan područja u kojem se jedrilice natječu odnosno min. 100 metara od jedrilica kada se natječu, od signala pripreme za prvu grupu pa dok sve jedrilice ne završe ili regatni odbor signalizira odgodu ili prekid.</p>	<p><b>18. SUPPORT BOATS [DP]</b></p> <p>Team leaders, coaches and other support boats shall stay outside areas ie. 100m from where boats are racing from the time of the preparatory signal for the first class to start until all boats have finished or retired or the race committee signals a postponement, general recall or abandonment.</p>
<p><b>19. RADIO VEZA</b></p> <p>Jedrilica ne smije dok se natječe radiom niti odašiljati, niti primati obavijesti koje nisu dostupne svim jedrilicama. Ovo ograničenje se također primjenjuje na pokretne telefone.</p>	<p><b>19. RADIO COMMUNICATION</b></p> <p>A boat shall neither make radio transmissions while racing nor receive radio communications not available to all boats. This restriction also applies to mobile telephones.</p>

<p><b>20. NAGRADE</b></p> <p>Po Oglasu regate.</p>	<p><b>20. PRIZES:</b></p> <p><i>As described in NOR.</i></p>
<p><b>21. ODGOVORNOST</b></p> <p>Natjecatelji sudjeluju u regati u potpunosti na osobni rizik. Vidjeti pravilo 3, Odluka o natjecanju. Organizator, Regatni odbor, Odbor za prosvjede ili bilo koji odbor vezan za ovo natjecanje neće prihvatiti nikakvu odgovornost za pretrpjele materijalne štete ili osobne ozljede ili smrt prije, za vrijeme, ili nakon regate.</p>	<p><b>21. DISCLAIMER OF LIABILITY:</b></p> <p><i>Competitors participate in the regatta entirely at their own risk. See Rule 3, Decision to Race. The Organizing Authority will not accept any liability for material damage or personal injury or death sustained in conjunction with or prior to, during or after the regatta.</i></p>
<p><b>22. PRAVA KORIŠTENJA FOTOGRAFIJA I VIDEO MATERIJALA</b></p> <p>Sudionici daju puno pravo i dozvolu organizatoru i sponzoru regate da mogu raspolagati i / ili objavljivati u elektronskim medijima na bilo koji način, bilo fotografije ili snimljeni materijal osoba ili jedrilica tijekom regate, uključujući, ali ne i ograničavajući se na, TV reklame i sve što se može koristiti za vlastite potrebe ili za izdavaštvo, oglašavanje i promotivne materijale.</p>	<p><b>22. MEDIA RIGHTS:</b></p> <p><i>By participating in the event, competitors automatically grant to the Organizing Authority and their sponsors, the right in perpetuity to make, use and show, from time to time at their discretion, any motion pictures and live, taped or filmed television and other reproductions of the athlete during the period of the competition without compensation.</i></p>
<p><b>23. DODATNE OBAVIJESTI</b></p> <p>Za dodatne obavijesti možete kontaktirati JK Uljanik na e-mail: <a href="mailto:info@jku.hr">info@jku.hr</a></p>	<p><b>23. FURTHER INFORMATION:</b></p> <p><i>For further information do not hesitate to contact JK Uljanik via email: <a href="mailto:info@jku.hr">info@jku.hr</a></i></p>

**Dodatak A / Appendix A**



Start – 1-2-3a/3b-2-3a/3b-4-Finish